

BGE 44 II 7

Bundesgericht (BGE), 1918-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_44_II_7

FR: ATF 44 II 7

IT: DTF 44 II 7

Volltext

6 Familienrecht. N^o 2. nach Art. 302 Abs. 2 nur im Wege der formellen Anerkennung gemäss Art. 303 if. oder des Urteils im Vaterschaftsprozesse möglich. Nun geht aber .der Wille der Parteien bei derartigen Vereinbarungen in Wirklichkeit gar nicht auf die Feststellung der Vaterschaft: vielmehr ist ihre Absicht gerade, dieselbe dadurch zu vermeiden, dass zu Gunsten der Mutter bezw. des Kindes eine selbständige, davon unabhängige Forderung begründet wird. Der Versprechende will es entweder dahingestellt sein lassen, ob er wirklich der Vater sei, oder sich geradezu trotz Kenntnis seiner gesetzlichen Nichtschuld aus Gründen anderer Art, wie Vermeidung von Aufsehen u.s. w., als Schuldner konstituieren. Der Rechtsgrund, aus dem sich die Zahlungspflicht ergibt, liegt demnach nicht in der ausserhehlichen Vaterschaft sondern in der Anerkennung der geltend gemachten Geldansprüche, die eine von dem Titel, aus dem die Ansprüche ursprünglich hergeleitet wurden, unabhängige Verpflichtung schafft. Deshalb kann auch derjenige, der ein solches Versprechen abgegeben hat, die Zahlung nicht hinterher deshalb verweigern, weil er in Wirklichkeit nicht der Vater sei, sondern seine Schuldpflicht nur wegen Willensmängeln, welche dem Schuldanerkenntnisakte selbst anhaften, bestreiten oder eventuell eine Kondition wegen ungerechtfertigter Bereicherung anstellen, sofern die besonderen Voraussetzungen für eine solche gegeben sind. » Im vorliegenden Falle steht indessen fest, dass der Beklagte ein Schuldversprechen des erwähnten Inhalts in Bezug auf die Leistungen, welche heute von ihm verlangt werden, nie abgegeben, sondern gegenteils der als Vermittlerin oder Botin des Beistandes mit ihm handelnden Kindesmutter ausdrücklich erklärt hat, dass er von periodischen Renten nichts wissen wolle, sondern sich höchstens zur Entrichtung einer einmaligen Abfindung verstehen könne. Ob eine Einigung über die Höhe der letzteren als zustande gekommen betrachtet werden könnte, ist nicht zu untersuchen, weil die Klage nicht Familienrecht. N^o 3. 7 auf Zahlung eines derartigen Pauschalbetrages geht und für die allein eingeklagten Rentenbeträge eine Schuldanerkennung jedenfalls nicht vorliegt. Es hat denn auch die Vorinstanz die Verurteilung nicht auf eine solche, sondern auf die aus jenen Erklärungen in Verbindung mit den Briefen des Beklagten sich ergebende Anerkennung der Vaterschaft selbst gestützt, ein Standpunkt, der nach dem Gesagten nicht haltbar ist. » 3. Arrêt de la IIe Section civile du 1er janvier 1918 dans la cause Gerber contre Jaccard. Résponsabilité de pensionnaire blessé par un autre pensionnaire; responsabilité de la caisse de pension à raison de l'insuffisance de la surveillance des élèves Les défendeurs Hermann et Ulysse Jaccard tiennent à Champagne un pensionnat, dit Institut Mont-Fleury, où se trouvent un certain nombre d'élèves (en général 16 ou 17). L'institut comprend une maison d'habitation entourée d'un vaste parc. Hans Gerber, né le 16 juillet 1896, est entré comme pensionnaire à l'institut Jaccard le 4 juillet 1913. Il est allé passer les fêtes de Noël et de Noël à Zurich chez ses parents et est retourné à l'institut le 12 Janvier 1914 dans l'après-midi. Après

le souper il a joué au jass. avec Ulysse Jaccard ; il est allé ensuite dans le parc, puis est allé au réfectoire OU il s'est mis à jouer « au détective » avec plusieurs autres pensionnaires âgés de 16 ~ 17 ans. Au cours du jeu, l'un des élèves Otto Steffen, né le 3 décembre 1897, a tiré à bout portant un coup de pistolet (le jugement attaque ne précise pas le genre de pistolet ; d'après le jugement pénal rendu contre Steffen, c'était un pistolet flobert) qui a atteint Hans Gerber à la tête. La scène s'est déroulée de la façon suivante :

8 Familienrecht. N° 3. Pour commencer. Rodolphe Plattner avec le pistolet de Otto Steffen a tiré un COUP sur le plancher, la balle, ayant été au préalable enlevée de la cartouche. Puis il fut fait prisonnier et confié à la garde de Hans Gerber qui tenait aussi un pistolet. Celui dont s'était servi Plattner avait été rendu à Steffen. Ce dernier s'est levé, s'est approché de Gerber et a tiré dans sa direction ; le pistolet étant chargé à balle (sans qu'il soit établi comment et par qui il avait été rechargé après le coup tiré par Plattner), le projectile a atteint Gerber à la tête lui causant une blessure qui a eu des conséquences graves, notamment sur son état intellectuel. Il a été établi que trois des pensionnaires avaient des pistolets avec lesquels ils tiraient parfois à balle sur les oiseaux dans le parc. Les frères Jaccard avaient demandé à leurs élèves, à plusieurs reprises, de se servir d'armes à feu. Aucun des défendeurs n'a assisté au jeu du détective au cours duquel le demandeur a été blessé ; Hermann Jaccard était sorti un moment et Ulysse Jaccard donnait une leçon dans une chambre voisine du réfectoire. A la suite de l'accident, une enquête pénale a été instruite. Elle a abouti à la condamnation de Otto Steffen pour lésions graves par imprudence. Hans Gerber a ouvert action aux frères Jaccard en paiement d'une indemnité de 20000 fr. Les défendeurs ont conclu à la libération. Par jugement du 2 novembre 1917, la Cour civile du canton de Vaud a écarté les conclusions du demandeur. Celui-ci a recouru en réforme au Tribunal fédéral contre ce jugement. Considérant en droit : ~ responsabilité des défendeurs doit être appréciée en application de l'art. 333 CCS. Cette disposition, qui a remplacé celle de l'art. 61 CO ancien (v. Exposé des Motifs 2^{me} M. I p. 273), règle la responsabilité du « chef de famille » et prouve qu'il faut entendre, non pas seulement le père de famille, mais, d'une façon générale (art. 331 al. 1), Familienrecht. N° S. 9 celui qui, en vertu de la loi, d'un contrat ou de l'usage, exerce l'autorité domestique sur les personnes vivant en ménage commun. Or il est bien évident qu'un internat, comme celui des frères Jaccard constitue un « ménage commun », au sens du CCS, et que les pensionnaires y sont soumis à l'autorité du maître de la pension (v. EGGGER, Note 1 litt. c sur art. 331 et Note 3 litt. a sur art. 333). Rien ne s'oppose d'ailleurs à ce que l'autorité domestique appartienne conjointement à deux personnes - père et mère (v. EGGGER, Note 1 litt. b sur art. 331) ou, comme en l'espèce, deux frères qui sont copropriétaires de rétablissement et qui le dirigent en commun ; en pareil cas la qualité de chef de famille doit être reconnue à ces deux personnes qui par conséquent se trouvent soumises solidairement à la responsabilité de l'art. 333. Le dommage subi par le demandeur ayant été causé par l'un des pensionnaires de l'Institut Jaccard, le nommé Steffen, soit par l'une des personnes placées sous l'autorité des défendeurs, ceux-ci en sont responsables d'après l'art. 333, à moins qu'ils ne justifient avoir surveillé leurs élèves « de la manière usitée et avec l'attention commandée par les circonstances ». A cet égard ils ont prouvé qu'à plusieurs reprises ils avaient interdit aux pensionnaires de se servir d'armes à feu. Cette défense s'imposait certainement, car il n'est pas admissible qu'on permette le libre usage d'armes dangereuses à de jeunes gens. C'est en vain que l'instance cantonale fait observer que la plupart des pensionnaires de l'Institut Jaccard étaient d'âge à être soumis au service militaire préparatoire et qu'ils pouvaient donc être appelés à avoir entre les mains un fusil : les risques minimes que présente le

maniement d'armes à feu sous la surveillance de chefs et avec les garanties qu'offre la discipline militaire ne peuvent naturellement pas être comparés à ceux qu'implique leur libre maniement à titre de simple divertissement soustrait à tout contrôle. Aussi bien les directeurs de l'institut Jaccard l'ont-ils compris puisqu'ils ont limité la défense

10 Familiemecht. N° 3. en question. Mais cette défense, si elle était nécessaire, n'était pas à elle seule suffisante ; il incombait encore aux défendeurs de tenir la main à ce qu'elle fût observée. Or ils n'ont prouvé aucun fait de nature à établir qu'ils se sont préoccupés de savoir si elle était respectée par leurs pensionnaires. On ne peut sans doute leur reprocher de n'avoir pas fait de perquisition pour découvrir si leurs "élèves étaient en possession d'armes à feu, car cette mesure ne se serait pas justifiée à l'égard de jeunes gens de 16 à 18 ans (cf. RO 24 H, p. 835), mais ils n'ont pas même allégué qu'ils les eussent interrogés à ce sujet. Et en réalité tous les faits de la cause démontrent que l'interdiction était restée lettre morte et que les jeunes gens de l'institut la violaient impunément et presque ouvertement. Trois d'entre eux (sur quinze) possédaient des pistolets; ils tiraient à balle sur les oiseaux dans le parc, il est même arrivé à l'un d'eux de tirer de la fenêtre de sa chambre. Bien plus, le jour de l'accident c'est dans le réfectoire même, à l'entrée de la pièce où l'un des défendeurs donnait une leçon que plusieurs des pensionnaires ont organisé le jeu du détective et ont tiré des coups de feu - ce qui prouve qu'ils ne redoutaient pas de se voir découvrir leurs pistolets et qu'ils ne prenaient pas au sérieux une défense devenue illusoire. Du reste il résulte des déclarations d'Ulysse Jaccard lui-même (dans l'enquête pénale) qu'il a entendu une détonation; comme il y a eu deux coups tirés (le premier à blanc, le second à balle), on ne peut affirmer qu'il ait entendu le premier et qu'il eût donc pu intervenir à temps pour empêcher l'accident ; on ne saurait ainsi relever une contradiction formelle entre cet aveu et la constatation de l'instance cantonale qui estime probable qu'il ait perçu le bruit du coup tiré à blanc. Mais il n'en reste pas moins qu'ayant entendu une détonation il n'a pas songé à s'en étonner; l'attribuant, dit-il, à un pétard .. il a négligé de rechercher si elle n'était pas plutôt produite par une arme à feu et cela contribue à faire penser que la direction de l'institut n'attachait guère l'importance à la possession d'armes à feu par les pensionnaires et s'abstenait de toute mesure effective pour l'empêcher. Dans tous les cas les défendeurs, qui avaient le fardeau de la preuve à cet égard, ne justifient pas qu'ils aient exécuté leur obligation de surveillance avec le soin que l'on pouvait exiger d'eux. Ils ont, il est vrai, soutenu que Hans Gerber, âgé de plus de 17 ans et qui avait déjà été employé dans un bureau, jouissait, avec le consentement de ses parents, d'une liberté spéciale, qu'il traitait lui-même ses affaires, qu'il était autorisé à fumer, etc. Mais ces faits sont dépourvus de toute pertinence, car il ne s'agit pas de savoir si les défendeurs étaient tenus de surveiller la victime de l'accident, mais bien s'ils ont surveillé convenablement l'autour du dommage, c'est à dire Otto Steffen. Or rien ne permet de supposer qu'il existât des raisons particulières de traiter en adulte ce jeune homme qui était à peine âgé de 16 ans. Les défendeurs n'ont ainsi pas réussi à rapporter la preuve libératoire réservée par l'art. 333, Hs doivent être déclarés en principe responsables du dommage subi par le demandeur. L'instance cantonale n'ayant examiné que cette question du principe de la responsabilité et l'ayant résolue d'une façon erronée, il y a lieu de reformer le jugement attaqué et de renvoyer la cause à la Cour civile pour qu'elle statue sur les autres questions que soulève le procès (faute concurrente de la victime, quotité du dommage subi, etc.) et qu'elle fixe en conséquence le chiffre de l'indemnité à allouer au demandeur. le Tribunal Miral prononce: Le recours est admis et le jugement attaqué est réformé" eu ce sens que les défendeurs sont déclarés responsables en principe, la cause étant renvoyée à l'instance cantonale pour qu'elle

statue sm la quotite de !'indemnité.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.